

1966

# Lettre du Roi Henrique II du Congo au Gouverneur Général d'Angola — (II-X-1855)

António Brásio

Follow this and additional works at: <https://dsc.duq.edu/angolavol1>



Part of the [Catholic Studies Commons](#)

---

## Recommended Citation

Brásio, A. (Ed.). (1966). Lettre du Roi Henrique II du Congo au Gouverneur Général d'Angola. In *Angola: 1596-1867*. Pittsburgh, PA: Duquesne University Press.

This 1855 is brought to you for free and open access by the Spiritana Monumenta Historica at Duquesne Scholarship Collection. It has been accepted for inclusion in Angola:1596-1867 by an authorized administrator of Duquesne Scholarship Collection.

LETTRE DU ROI HENRIQUE II DU CONGO  
AU GOUVERNEUR-GÉNÉRAL D'ANGOLA

(11-X-1855)

SOMMAIRE — *Arrivée de son fils et du chanoine Sardinha. — Manifestations publiques de joie. — Regrets du roi pour son âge avancé, qui contrecarrait ses projets.*

El-Rei Católico do Congo ao Governador da Província de de Angola.

Cumpre-me comunicar-vos que em o 1.º de Setembro do corrente ano, entraram nesta Cidade de S. Salvador do Congo, o Príncipe D. Nicolau, meu muito prezado filho, que nessa Cidade tem residido sob a protecção do Governo Português, e que me veio visitar, e o muito Reverendo Cónego Domingos Pereira da Silva Sardinha, que, em atenção ao meu pedido, vós vos dignastes de me mandar em Missão, pelo que vos dirijo os meus sinceros e devidos agradecimentos.

As demonstrações de regozijo público, que tiveram lugar por ocasião da chegada dos dois viajantes, devem por certo fazer persuadir ao último, pelo que toca à sua vinda, que muito aprecio a vossa condescendência para comigo a este respeito, e que por isso bendirei sempre o vosso esclarecido Governo, que tem sabido dar solução àqueles negócios (bem como este) para que os outros olhavam com indiferença, sendo aliás de reconhecida conveniência.

A carta que me dirigistes, com data de 5 de Agosto, foi também por mim recebida com sumo prazer, e tudo quanto nela me dizeis, avaliado devidamente. Resta-me, porém, a desconsolação de, pela minha avançada idade, não ser eu talvez

a quem compita a glória de encetar a árdua empresa de procurar para o meu Reino, como me aconselhais, a precisa illustração. Contudo farei diligências, certo de que vós não deixareis de me coadjuvar.

Sobre a reedificação dum dos meus antigos templos, devo dizer-vos que em tempo oportuno darei resposta definitiva. Agradeço-vos sobremaneira, não só pelo mimo com que me brindastes, mas também por aquele que destes a meus filhos D. Domingos e D. Alvaro, e pelo bom acolhimento, que estes confessam terem aí encontrado.

Desejo-vos a melhor saúde e felicidade, e peço aceiteis os protestos da minha subida estima.

Palácio em S. Salvador do Congo, 11 de Outubro de 1855.

*Dom Henrique 2.º, Rey Catholico do Congo*

BOA, 1856, n.º 539.